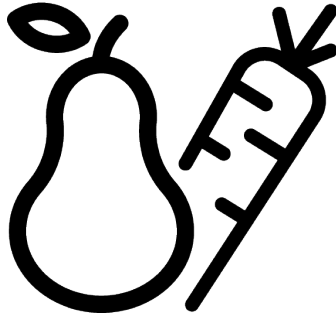


Whirlpool

Refrigerator

User Manual

ثالفة
دللل الملسلءم



WBIF 545282 ME

®/TM/© 2025 Whirlpool. Produced under license

®/TM/© 2025 Whirlpool. تم إءءافه بممبب ءرءلص.

4579330940/AA 18/09/2025



الورق المعباء ءءوبره
والقابل لإعباءة ءءوبره



RECYCLED &
RECYCLABLE PAPER

Please read this user manual first!

Dear Customer,

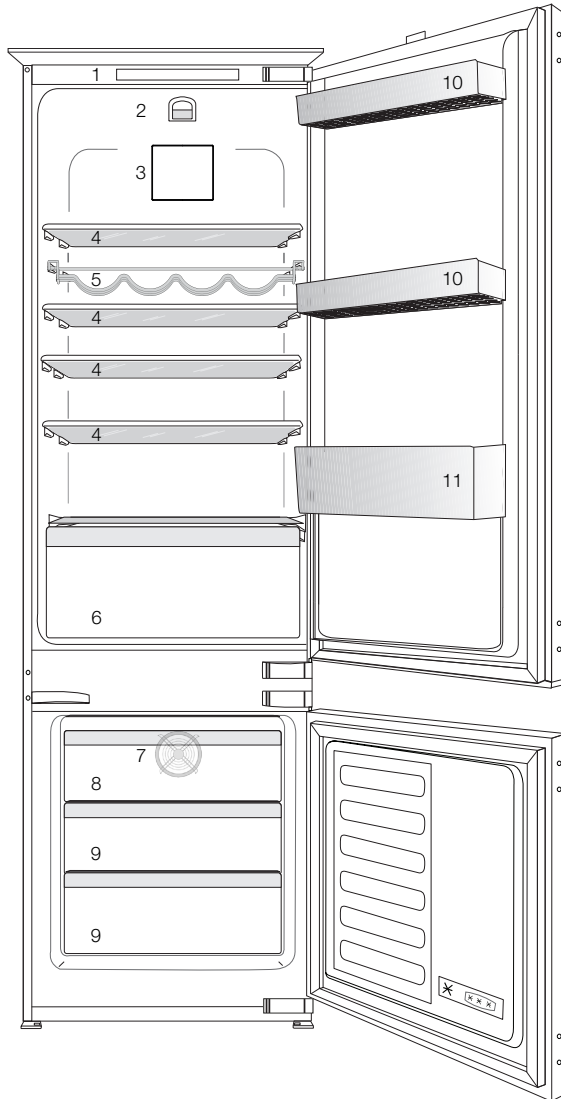
We hope that your product, which has been produced in modern plants and checked under the most meticulous quality control procedures, will provide you with an effective service.

Therefore, read this entire user manual carefully before using the product and keep it as a reference. If you hand over the product to someone else, give the user manual as well.

CONTENTS

<u>1 Your refrigerator</u>	<u>2</u>	<u>3 Preparation</u>	<u>4</u>
<u>2 Installation</u>	<u>3</u>	<u>4 Using your refrigerator</u>	<u>5</u>
Points to be considered when re-transporting your refrigerator.....	3	Control panel	5
Before you start the refrigerator	3	Dual cooling system	6
Placing and Installation	4	Defrost	6
Replacing the interior lamp	4	Guidance for storing fresh food	7
		Moisture controlled vegetable bin	8
		<u>5 Maintenance and cleaning</u>	<u>9</u>
		Protection of plastic surfaces	9
		<u>6 Troubleshooting</u>	<u>10</u>

1 Your refrigerator



- 1. Control panel
- 2. Interior light
- 3. Fresh food fan
- 4. Adjustable shelves
- 5. Wine rack
- 6. Moisture-controlled vegetable bin
- 7. Freezer fan
- 8. Compartment for quickly freezing
- 9. Freezer compartment drawers
- 10. Adjustable door shelves
- 11. Bottle shelf

i Figures that take place in this instruction manual are schematic and may not correspond exactly with your product. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then it is valid for other models.

2 Installation

⚠ In case the information which are given in the user manual are not taken into account, manufacturer will not assume any liability for this.

Points to be considered when re-transporting your refrigerator

1. Your refrigerator must be emptied and cleaned prior to any transportation.
2. Shelves, accessories, crisper and etc. in your refrigerator must be fastened securely by adhesive tape against any jolt before repackaging.
3. Packaging must be tied with thick tapes and strong ropes and the rules of transportation printed on the package must be followed.

Before you start the refrigerator

Check the following before you start to use your refrigerator:

1. Is the interior of the refrigerator dry and can the air circulate freely in the rear of it?
2. Clean the interior of the refrigerator as recommended in the “**Maintenance and cleaning**” section.
3. Connect the plug of the refrigerator to the wall socket. When the fridge door is opened, fridge internal lamp will turn on.
4. When the compressor starts to operate, a sound will be heard. The liquid and gases sealed within the refrigeration system may also give rise to noise, even if the compressor is not running and this is quite normal.
5. Front edges of the refrigerator may feel warm. This is normal. These areas are designed to be warm to avoid condensation.
 - **Since hot and humid air will not directly penetrate into your product when the doors are not opened, your product will optimize itself in conditions sufficient to protect your food. Functions and components such as compressor, fan, heater, defrost, lighting, display and so on will operate according to the needs to consume minimum energy under these circumstances.**

Placing and Installation

⚠ If the entrance door of the room where the refrigerator will be installed is not wide enough for the refrigerator to pass through, then call the authorised service to have them remove the doors of your refrigerator and pass it sideways through the door.

1. Install your refrigerator to a place that allows ease of use.
2. Keep your refrigerator away from heat sources, humid places and direct sunlight.
3. Place your refrigerator on an even floor surface to prevent jolts.

Replacing the interior light bulb

To change the Bulb/LED used for illumination of your refrigerator, call your Authorised Service. The lamp (s) used in this appliance is not suitable for household room illumination. The intended purpose of this lamp is to assist the user to place foodstuffs in the refrigerator/freezer in a safe and comfortable way. The lamps used in this appliance have to withstand extreme physical conditions such as temperatures below -20°C.

3 Preparation

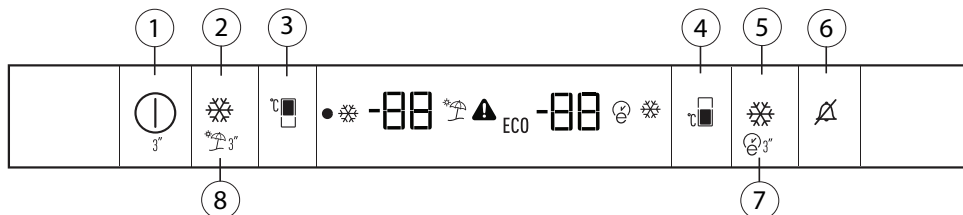
- Your refrigerator should be installed at least 30 cm away from heat sources such as hobs, ovens, central heater and stoves and at least 5 cm away from electrical ovens and should not be located under direct sunlight.
- The ambient temperature of the room where you install your refrigerator should at least be 10°C. Operating your refrigerator under cooler conditions is not recommended with regard to its efficiency.
- Please make sure that the interior of your refrigerator is cleaned thoroughly.
- If two refrigerators are to be installed side by side, there should be at least 2 cm distance between them.
- When you operate your refrigerator for the first time, please observe the following instructions during the initial six hours:
 - The door should not be opened frequently.
 - It must be operated empty without any food in it.
 - If a power failure occurs out of your control, please see the “**Troubleshooting**” section.

Please refer to the Climate Class on the rating plate of your device. One of the following information is applicable to your device according to the Climate Class.

- **SN:** Long Term Temperate Climate: This cooling device is designed for use at ambient temperatures between 10°C and 32°C.
- **N:** Temperate Climate: This cooling device is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 32°C.
- **ST:** Subtropical Climate: This cooling device is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 38°C.
- **T:** Tropical Climate: This cooling device is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 43°C.

4 Using your refrigerator

Control Panel



1. On / Off Indicator

Press the On / Off button for 3 seconds to turn off or turn on the fridge. When the fridge is off, the symbol (●) is lit. All the other symbols are turned off.

2. Quick fridge function button

The button (❄️) has two functions. To activate or deactivate the Quick Cool function, press it briefly. Quick Cool indicator will turn off and the product return to its normal settings.

Use the Quick Cooling function when you want to quickly cool the food placed in the fridge compartment. If you want to cool large amounts of fresh food, activate this function before putting the food into the product.

If you didn't cancel it, Quick Cooling will cancel itself automatically after 1 hour at the most, or when the fridge compartment reaches the required temperature. This function is not recalled when power restores after a power failure.

3. Fridge compartment temperature setting button

Press this button (🌡️) to set the temperature of the fridge compartment to 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 8... respectively. Press this button to set the fridge compartment temperature to the desired value.

4. Freezer compartment temperature setting button

Press this button (🌡️) to set the temperature of the freezer compartment to -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24, -18... respectively. Press this button to set the freezer compartment temperature to the desired value.

5. Quick freeze function button

Press this button (❄️) to activate or deactivate the Quick freeze function. When you activate the function, the freezer compartment will be cooled to a temperature lower than the set value.

Use the Quick Freeze function when you want to quickly freeze the food placed in freezer compartment. If you want to freeze large amounts of fresh food, activate this function before putting the food into the product.

If you didn't cancel it, Quick Freeze will cancel itself automatically after 25 hours at the most or when the freezer compartment reaches the required temperature. This function is not recalled when power restores after a power failure.

6. Alarm off

In case of power failure / high temperature alarm, after checking the food located in the freezer compartment press the alarm off button (🔕) to clear the warning.

7. Eco fuzzy

Press and hold the eco fuzzy button (🌿) for 3 seconds to activate the Eco fuzzy function. The refrigerator will start to operate in the most economic mode at least 6 hours later and the economic usage indicator will be on (🌿). Press and hold the eco fuzzy function button for 3 seconds to disable the eco fuzzy function. This indicator will be on after 6 hours when eco fuzzy is activated, provided the doors are not opened. **ECO** indicator will be active if the freezer compartment temperature is set to -18°C.

8. Vacation Function

In order to activate Vacation function, press this button (🏖️) for 3 seconds, and the vacation mode indicator (🏖️) will be activated. When the vacation function is activated, "--" is displayed on the fridge compartment temperature indicator and no active cooling is performed in the fridge compartment. It is not suitable to keep the food in the fridge compartment in this function. Other compartments will continue to be cooled according to their set temperatures. To cancel this function press **Vacation** function button again.

Dual cooling system

Your refrigerator is equipped with two separate cooling systems to cool the fresh food compartment and freezer compartment. Thus, air in the fresh food compartment and freezer compartment can't get mixed. Thanks to these two separate cooling systems, cooling speed is much higher than other refrigerators. Odors in the compartments can't get mixed. Also additional power saving is provided since the defrosting is performed individually.

Defrost

A) Fridge compartment

Fridge compartment performs full-automatic defrosting.

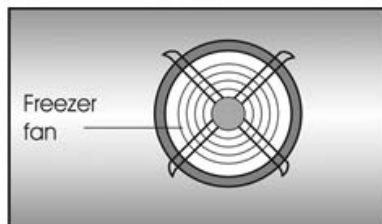
The defrost water runs to the drain tube via a collection container at the back of the appliance. Check that the tube is permanently placed with its end in the collecting tray on the compressor to prevent the water spilling on the electric installation or on the floor.

B) Freezer compartment

The **NO FROST** type defrost is completely automatic. No intervention from your side is required. The water is collected on the compressor tray. Due the heat of the compressor the water is evaporated.

The fans inside the freezer and fresh food compartments circulates cold air.

Please ensure the fans are not blocked (stopped) or impaired by food or packaging. Blocking (stopping) or impairing the fan can result in an increase of the internal freezer temperature (Thawing).



Guidance for storing fresh food

Storing into the fresh food compartment

- Keep your fridge at recommended temperature level as 4°C.
- Food to be stored should be properly sealed to avoid odour or taste alterations.
- Leave spaces between foods to allow cold air flowing around them to achieve a better and more homogeneous cooling.
- To allow shorter door openings, foods eaten daily should be stored at the front of the shelf.
- Leave a gap between foods and the inner walls, allowing air to flow. If you store foods against the rear wall foods could freeze against rear wall.
- Hot, cooked food must be cooled down at room temperature before storing in the appliance. Then, warm food can be stored in the lower shelves of your fridge.
- Thaw your frozen food in the fresh food compartment. This way, you can use the frozen food to cool down the fresh food compartment and save energy.
- If unripe tropical fruits (mango, melons, papaya, banana, pineapple) are stored in refrigerator, ageing process can be accelerated and it is not advisable since it causes shorter storage times. However, the ripening of strongly green fruits (apple, pear) can be promoted for a certain period in fridge compartment.
- Onions, garlic, ginger and other root vegetables should be stored at dark and cool room conditions, not in the fridge.
- When a spoiled food inside refrigerator is realized, it should be disposed. When rotten food is noticed, please clean inner liner or accessories which were in contact to prevent contamination.
- Large pots of food, such as soups or stews can be divided into shallow containers to quickly cool in the refrigerator. Large pieces of cooked meat and whole poultry should be divided into smaller pieces for the same purpose.
- Keep fruits and vegetables separate and store like with like: apples with apples, carrots with carrots. Fruits and vegetables give off different gases that can cause others to deteriorate.
- Take leafy greens out of plastic bags, wrap them in a paper towel or tea towel before stored in refrigerator.
- Store fruits and vegetables susceptible to drying out in perforated or unsealed plastic bags to maintain a moist environment yet still allow air to circulate.
- Different foods should be placed in different areas according to their properties:

Food	Location
Eggs	Door rack
Dairy products (butter, cheese)	If available, biofresh or chiller compartment Lowest shelves
Fruits, vegetables and salad	Fruit and vegetable box, crisper or EverFresh+ compartment (if available)
Fresh meat, poultry, fresh fish, sausages, cooked foods	If available, biofresh or chiller compartment Lowest shelf
Ready to eat foods, packaged products, canned foods, pickled products	Upper shelves or door rack
Drinks, bottles, condiments, snacks	Door rack
Leftovers	Middle shelves

Storing into the freezer compartment

- It is recommended to keep freezer setting at -18°C except extreme ambient conditions.
 - 8 hours before freezing switch on the Fast Freeze function to provide faster freezing.
 - Hot food must be cooled to room temperature before storing in the freezer compartment.
 - Food cut into small portions will freeze faster and be easier to defrost and cook.
 - It is better to pack food before putting it into the freezer.
 - In order to avoid expiry of storage periods, please note the freezing date, time limit and name of the food on the packaging according to the storage periods of different foods.
 - Only take the required amount of food out of the freezer.
 - Consume defrosted food quickly. Defrosted food cannot be re-frozen unless it is cooked. It is not safe to consume uncooked re-frozen fresh food.
 - When freezing fresh food, avoid bringing it in contact with already frozen food. It may cause thawing of already frozen pieces.
- We recommend a temperature setting of 4°C for fresh food compartment and -18°C for freezer compartment to achieve better food preservation.
 - With the exception of extreme conditions in ambient, if temperature is set to recommended values as +4°C / -18°C, overall freshness will be prolonged within fresh food and freezer compartments. If temperature of fresh food compartment is set to cooler, fresh fruits and vegetables may be partially frozen or exposed to cold injury, while warmer temperature level may cause faster spoilage of highly perishable foods (dairy products, meat products).

When storing commercially frozen foods, please follow these guidelines:

- Always follow manufacturers' guidelines for the length of time you should store the food for.
- Try to keep the length of time between purchase and storage as short as possible to preserve food quality.
- Buy frozen foods, which have been stored at a temperature of -18°C or below.
- Avoid buying food which has ice or frost on the packaging - This indicates that the products might have been partially defrosted and refrozen at some point - temperature rises affect the quality of food.

Moisture controlled vegetable bin

With moisture control feature, moisture rates of vegetables and fruits are kept under control and ensures a longer freshness period for foods.

It is recommended to store leafy vegetables such as lettuce and spinach and similar vegetables prone to moisture loss not on their roots but in horizontal position into the vegetable bin as much as possible.

When placing the vegetables, place heavy and hard vegetables at the bottom and light and soft ones on the top, taking into account the specific weights of vegetables.

Leaving vegetables in plastic bags causes vegetables to rot in a short time. In situations where contact with other vegetables is not preferred, use packaging materials such as paper that has a certain porosity in terms of hygiene.

The ethylene gas coming out of pear, apricot, peach and particularly apple might cause other vegetables and fruits to mature faster and rot in a shorter period of time.

5 Maintenance and cleaning

- ⚠ We recommend that you unplug the appliance before cleaning.
- ℹ Use lukewarm water to clean the cabinet of your refrigerator and wipe it dry.
- ℹ Use a damp cloth wrung out in a solution of one teaspoon of bicarbonate of soda to one pint of water to clean the interior and wipe it dry.
- ⚠ Make sure that no water enters the lamp housing and other electrical items.
- ⚠ If your refrigerator is not going to be used for a long period of time, unplug the power cable, remove all food, clean it and leave the door ajar.
- ℹ Check door seals regularly to ensure they are clean and free from food particles.
- ⚠ To remove door racks, remove all the contents and then simply push the door rack upwards from the base.

Protection of plastic surfaces

- ℹ In case of spilling or smearing oil on the plastic surfaces, clean and rinse the relevant part of the surface at once with warm water.

6 Troubleshooting

Please review this list before calling the service. It will save your time and money. This list includes frequent complaints that are not arising from defective workmanship or material usage. Some of the features described here may not exist in your product.

The refrigerator does not operate.
<ul style="list-style-type: none">• The plug is not inserted into the socket correctly. >>>Insert the plug into the socket securely.• The fuse of the socket which your refrigerator is connected to or the main fuse have blown out. >>>Check the fuse.
Condensation on the side wall of the fridge compartment (MULTIZONE, COOL CONTROL and FLEXI ZONE).
<ul style="list-style-type: none">• Ambient is very cold. >>>The ambient temperature of the room where you install your refrigerator should at least be 10°C.• Door has been opened frequently.• Ambient is very humid.• Food containing liquid is stored in open containers.• Door of the refrigerator is left ajar. >>>Close the door of the refrigerator.• Thermostat is set to a very cold level. >>>Set the thermostat to a suitable level.
Compressor is not running.
<ul style="list-style-type: none">• Protective thermic of the compressor will blow out during sudden power failures or plug-out plug-ins as the refrigerant pressure in the cooling system of the refrigerator has not been balanced yet. The refrigerator will start running approximately after 6 minutes. Please call the service if the refrigerator does not startup at the end of this period.• The fridge is in defrost cycle. >>>This is normal for a full-automatically defrosting refrigerator. Defrosting cycle occurs periodically.• The refrigerator is not plugged into the socket. >>>Make sure that the plug is fit into the socket.• Temperature settings are not made correctly. >>>Select the suitable temperature value.• There is a power outage. >>>Refrigerator returns to normal operation when the power restores.
The operation noise increases when the refrigerator is running.
<ul style="list-style-type: none">• The operating performance of the refrigerator may change due to the changes in the ambient temperature. It is normal and not a fault.
The refrigerator is running frequently or for a long time.

- New product may be wider than the previous one. Larger refrigerators operate for a longer period of time.
- The room temperature may be high. >>>It is normal that the product operates for longer periods in hot ambient.
- The refrigerator might be plugged in recently or might be loaded with food. >>>When the refrigerator is plugged in or loaded with food recently, it will take longer for it to attain the set temperature. This is normal.
- Large amounts of hot food might be put in the refrigerator recently.
- Doors might be opened frequently or left ajar for a long time. >>>The warm air that has entered into the refrigerator causes the refrigerator to run for longer periods.
- Freezer or fridge compartment door might be left ajar. >>>Check if the doors are closed completely.
- The refrigerator is adjusted to a very low temperature. >>>Adjust the refrigerator temperature to a warmer degree and wait until the temperature is achieved.
- Door seal of the fridge or freezer may be soiled, worn out, broken or not properly seated. >>>Clean or replace the seal. Damaged/broken seal causes the refrigerator to run for a longer period of time in order to maintain the current temperature.

Freezer temperature is very low while the fridge temperature is sufficient.

- The freezer temperature is adjusted to a very low value. >>>Adjust the freezer temperature to a warmer degree and check.

Fridge temperature is very low while the freezer temperature is sufficient.

- The fridge temperature is adjusted to a very low value. >>>Adjust the fridge temperature to a warmer degree and check.

Food kept in the fridge compartment drawers is frozen.

- The fridge temperature is adjusted to a very high value. >>>Adjust the fridge temperature to a lower value and check.

Temperature in the fridge or freezer is very high.

- The fridge temperature is adjusted to a very high value. >>>Fridge compartment temperature setting has an effect on the temperature of the freezer. Change the temperatures of the fridge or freezer and wait until the relevant compartments attain a sufficient temperature.
- Doors are opened frequently or left ajar for a long time.
- Door is ajar. >>>Close the door completely.
- The refrigerator is plugged in or loaded with food recently. >>>This is normal. When the refrigerator is plugged in or loaded with food recently, it will take longer for it to attain the set temperature.
- Large amounts of hot food might be put in the refrigerator recently.

Vibrations or noise.
<ul style="list-style-type: none"> • The floor is not level or stable. >>> If the refrigerator rocks when moved slowly, balance it by adjusting its feet. Also make sure that the floor is strong enough to carry the refrigerator, and level. • The items put onto the refrigerator may cause noise. >>>Remove the items on top of the refrigerator.
There are noises coming from the refrigerator like liquid flowing, spraying, etc.
<ul style="list-style-type: none"> • Liquid and gas flows occur in accordance with the operating principles of your refrigerator. It is normal and not a fault.
Whistle comes from the refrigerator.
<ul style="list-style-type: none"> • Fans are used in order to cool the refrigerator. It is normal and not a fault.
Condensation on the inner walls of refrigerator.
<ul style="list-style-type: none"> • Hot and humid weather increases icing and condensation. It is normal and not a fault. • Doors are opened frequently or left ajar for a long time. >>>Close them if they are open. • Door is ajar. >>>Close the door completely.
Humidity occurs on the outside of the refrigerator or between the doors.
<ul style="list-style-type: none"> • There might be humidity in the air; this is quite normal in humid weather. When the humidity is less, condensation will disappear.
Bad odour inside the refrigerator.
<ul style="list-style-type: none"> • No regular cleaning is performed. >>>Clean the inside of the refrigerator regularly with a sponge, lukewarm water or carbonate dissolved in water. • Some containers or package materials may cause the smell. >>>Use a different container or different brand packaging material. • Food is put into the refrigerator in uncovered containers. >>>Keep the food in closed containers. Microorganisms spreading out from uncovered containers can cause unpleasant odours. • Remove the foods that have expired best before dates and spoiled from the refrigerator.
The door is not closing.
<ul style="list-style-type: none"> • Food packages are preventing the door from closing. >>>Replace the packages that are obstructing the door. • The refrigerator is not completely even on the floor. >>>Adjust the feet to balance the refrigerator. • The floor is not level or strong. >>>Make sure that the floor is level and capable to carry the refrigerator.
Crispers are stuck.
<ul style="list-style-type: none"> • The food is touching the ceiling of the drawer. >>>Rearrange food in the drawer.

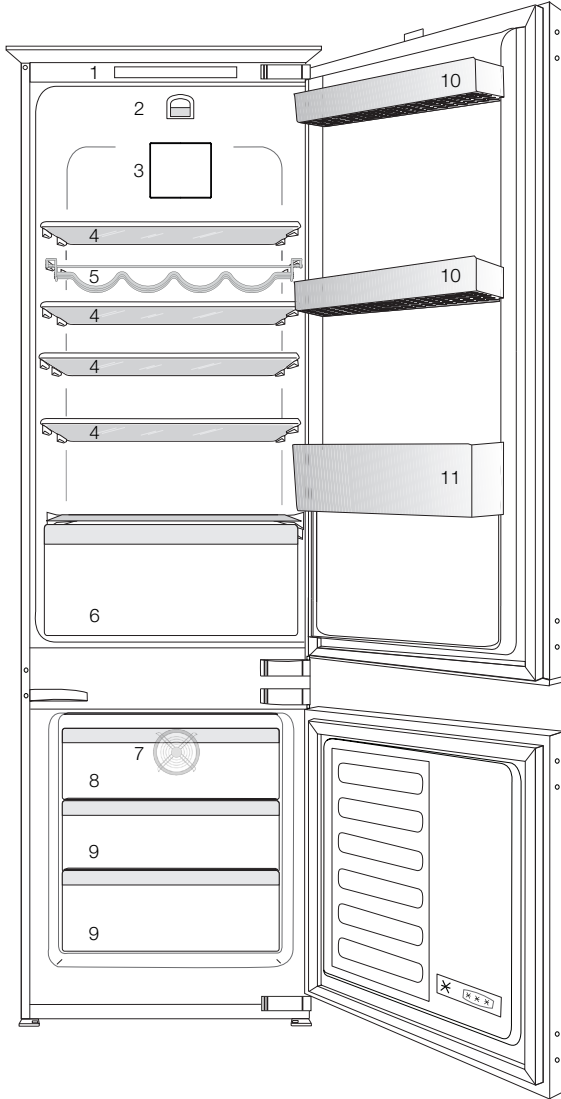
يرجى قراءة هذا الدليل أولاً!

عميلنا العزيز،

عميلنا العزيز نأمل أن هذا المنتج والذي تم إنتاجه في مصانع حديثة وفحصه بإجراءات صارمة لرقابة الجودة سيقدم لكم خدمة فعالة. ولذلك فنحن نوصي بقراءة هذا الدليل بالكامل بعناية قبل استخدامه وحفظه للرجوع إليه في المستقبل.

المحتويات

3	الإعداد	4	1	الثلاجة	2
4	استخدام الثلاجة	5	2	التركيب	3
5	لوحة التحكم	5	3	نقاط يجب الإهتمام بها عند الثلاجة	3
6	نظام التبريد المزدوج	6	3	قبل بدأ تشغيل الثلاجة	3
6	إزالة الثلج	6	3	الوضع التركيب	3
6	سلة فواكه مكافحة للرطوبة	6	3	استبدال مصباح الإضاءة الداخلي	3
5	الصيانة والتنظيف	7			
7	حماية الأسطح البلاستيكية	7			
6	6 حلول مقترحة للمشكلات	8			



- | | |
|---|---|
| ١. مروحة تجميد | ١. لوحة تحكم |
| ٢. إضاءة داخلية | ٢. إضاءة داخلية |
| ٣. مروحة طعام طازج | ٣. مروحة طعام طازج |
| ٤. أرفف قابلة للتعديل | ٤. أرفف قابلة للتعديل |
| ٥. رف نبيذ | ٥. رف نبيذ |
| ٦. سلة خضراوات مع خاصية التحكم في الرطوبة | ٦. سلة خضراوات مع خاصية التحكم في الرطوبة |
| ٧. مروحة تجميد | |
| ٨. حجرة للتجميد السريع | |
| ٩. أدراج حجرة التجميد | |
| ١٠. أرفف أبواب قابلة للتعديل | |
| ١١. رف زجاجات | |

الأشكال الواردة في دليل التعليمات هذا هي رسومات بيانية وقد لا تتطابق تمامًا مع الجهاز. إذا لم تكن هذه القطع واردة في هذا الجهاز الذي اشتريته، فإنها مناسبة لأنواع أخرى.

الوضع والتركيب

- أ إذا كان باب الحجرة التي ستوضع بها الثلاجة ضيق بدرجة لا تسمح بمرور الثلاجة من خلاله، فاتصل بمركز الصيانة المعتمد لإزالة أبواب الثلاجة وتميرها وهي مائلة من الباب.
1. ركب الثلاجة في مكان يسمح بسهولة الاستخدام.
 2. ضع الثلاجة بعيداً عن مصادر الحرارة والمناطق الرطبة وأشعة الشمس المباشرة.
 3. ضع الثلاجة لعمى سمستو حط لمنع الحركة المفاجئة.
 4. لا تضع الثلاجة في درجات حرارة محيطة تقل عن 10 درجة مئوية.

استبدال مصباح الإضاءة الداخلي

- لتغيير المصباح/مصباح الإضاءة الخلفية (LED) المستخدم في إضاءة الثلاجة، يرجى الاتصال بمركز الصيانة المعتمد .
- المصباح (المصابيح) المستخدمة في هذا الجهاز غير مناسبة للإضاءة في الغرف المنزلية. الغرض الأساسي لهذا المصباح هو مساعدة المستخدم لوضع أدوات الطعام في الثلاجة/المجمد بطريقة سهلة وأمنة . المصابيح المستخدمة في هذا الجهاز لها قدرة تحمل تتمثل في درجات الحرارة أقل من -20 درجة مئوية.

بفي حالة عدم الأخذ بالمعلومات الواردة بدليل المستخدم في الاعتبار لا يتحمل المصنع أي مسؤولية نتيجة لهذا.

نقاط يجب الإهتمام بها عند الثلاجة.

1. يجب نزع القابض، قبل نقل الثلاجة بالمواصلات يجب تفرغها وتنظيفها.
2. قبل إعادة تعيبتها، يجب تثبيت الأرفف والملحقات والدرج... إلخ داخل الثلاجة بشريط لاصق وتأمينها ضد الصدمات، يجب لف عبوة الثلاجة بشريط سميك أو بحبال سليمة ويجب الالتزام بقواعد نقل عبوة الثلاجة بصرامة.
3. يجب الحفاظ على العبوة الأصلية ومواد التغليف المصاحبة لأغراض النقل المستقبلي أو الانتقال.

قبل بدأ تشغيل الثلاجة.

يتم تحقق من التالي قبل بدأ تشغيل الثلاجة:

- نظف الجزء الداخلي للثلاجة كما هو موصى به في قسم "الصيانة والتنظيف".
- قم بتوصيل قابض الثلاجة مع مقبض الحائط، عند فتح باب الثلاجة، سيضيء المصباح الداخلي.
- عندما يبدأ المكثف بالعمل، ستسمع صوتًا، قد تؤدي السوائل والغازات المتسربة من جهاز الثلاجة إلى إحداث ضوضاء، حتى إن كان جهاز ضغط الهواء لا يعمل وهذا أمر طبيعي.
- قد يكون ملمس الحواف الأمامية للثلاجة دافئًا، هذا شيء طبيعي، حيث تم تصميم هذه المناطق حتى تكون دافئة تجنبًا للتكاثف.

❶ يجب تركيب الثلاجة على بعد 30 سم على الأقل من مصادر الحرارة مثل المواقد والأفران والسخان المركزي والمواقد وعلى بعد 5 سم على الأقل من الأفران الكهربائية ويجب عدم وضعها في ضوء الشمس المباشر.

❷ يجب أن تكون درجة الحرارة لمحيطه للغرفة التي تضع فيها الثلاجة 10 درجة مئوية على الأقل. ولا يُوصى بتشغيل الثلاجة في ظروف درجة حرارة أقل من ذلك تحقيلًا أكفأهتها.

❸ يُرجى التأكد من تنظيف الثلاجة من الداخل بعناية.

❹ إذا كنت بصدد تركيب ثلاثين جنبًا إلى جنب، فيجب المباعده بينهما بمسافة 2 سم على الأقل.

❺ عند تشغيل الثلاجة للمرة الأولى، يُرجى مراعاة التعليمات التالية أثناء الساعات الستة الأولى.

- يجب عدم فتح الباب بصورة متكررة.

- يجب تشغيلها وهي خاوية بدون أي أطعمة داخلها.

- لا تنزع قابس التيار الكهربى للثلاجة. إذا

توقف التيار الكهربى رغبًا عنك، فيرجى

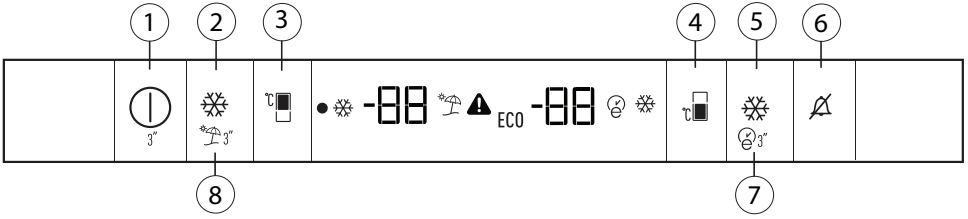
قراءة التحذيرات الواردة في قسم "حلول

مقترحة للمشكلات".

❻ يجب الحفاظ على العبوة الأصلية ومواد التغليف المصاحبة لأغراض النقل المستقبلية أو الانتقال.

يرجى الرجوع إلى فئة المناخ على لوحة التصنيف الخاصة بجهازك. تنطبق إحدى المعلومات التالية على جهازك وفقًا لفئة المناخ.

- **SN:** المناخ المعتدل على المدى الطويل: تم تصميم جهاز الجهاز هذا للاستخدام في درجات حرارة محيطه تتراوح بين 10 درجة مئوية و 32 درجة مئوية.
- **N:** المناخ المعتدل: تم تصميم جهاز الجهاز هذا للاستخدام في درجات حرارة محيطه تتراوح بين 16 درجة مئوية و 32 درجة مئوية.
- **ST:** المناخ شبه الاستوائي: تم تصميم جهاز الجهاز هذا للاستخدام في درجات حرارة محيطه تتراوح بين 16 درجة مئوية و 38 درجة مئوية.
- **T:** المناخ الاستوائي: تم تصميم جهاز الجهاز هذا للاستخدام في درجات حرارة محيطه تتراوح بين 16 درجة مئوية و 43 درجة مئوية.



1. مؤشر تشغيل/الإيقاف

اضغط على زر التشغيل/الإيقاف لمدة 3 ثوانٍ لتشغيل أو إيقاف الثلاجة. عندما يكون المبرد مطفأً، فسوف تضيء لمبة (●). كل الرموز الأخرى تنطفئ.

2. زر التبريد السريع

لزر (❄️) وظيفتان. اضغط على هذا الزر لفترة قصيرة لتنشيط أو تعطيل وظيفة التبريد السريع. يطفئ مؤشر التبريد السريع ويعود المنتج إلى الوضع الطبيعي.

استخدم وظيفة التبريد السريع عندما تحتاج لتبريد الطعام الموضوع في مقصورة الثلاجة سريعاً. إذا أردت تبريد كمية كبيرة من الطعام الطازج، يوصى بتنشيط هذه الميزة قبل وضع الطعام في الثلاجة.

إذا لم يتم إلغاؤه، ستلغي وظيفة التبريد السريع نفسها تلقائياً بعد مرور 1 ساعة بحد أقصى أو عندما تصل درجة الحرارة مقصورة الثلاجة إلى درجة الحرارة المطلوبة. لن تتم إعادة تشغيل هذه الوظيفة عند استعادة التيار الكهربائي بعد انقطاعه.

3. زر ضبط درجة حرارة مقصورة الثلاجة

اضغط على زر (T) لضبط درجة حرارة مقصورة الثلاجة على 8، 5، 6، 7، 4، 3، 2، 8... بالترتيب. اضغط على هذا الزر لضبط درجة حرارة مقصورة الثلاجة على القيمة المطلوبة.

4. زر ضبط درجة حرارة مقصورة الفريزر

اضغط على زر (F) لضبط درجة حرارة صندوق الفريزر على 18-، 19-، 20-، 21-، 22-، 23-، 24-، 18... بالترتيب. اضغط على هذا الزر لضبط درجة حرارة مقصورة الفريزر على القيمة المطلوبة.

5. زر وظيفة التجميد السريع

اضغط على زر (❄️) لتنشيط وظيفة التجميد السريع أو تعطيلها. عند تعطيل هذه الوظيفة، سيتم تبريد مقصورة الفريزر إلى درجة حرارة أقل من القيمة المحددة.

استخدم وظيفة التجميد السريع عندما تحتاج لتجميد الطعام الموضوع في مقصورة الثلاجة سريعاً. إذا أردت تجميد كمية كبيرة من الطعام، يوصى بتنشيط هذه الميزة قبل وضع الطعام في الثلاجة.

إذا لم يتم إلغاؤها، ستلغي وظيفة التجميد السريع نفسها تلقائياً بعد مرور 25 ساعة بحد أقصى أو عندما تصل درجة حرارة المبرد إلى الدرجة المطلوبة. لن يتم إعادة استدعاء هذه الوظيفة عندما يتم استعادة التيار الكهربائي بعد انقطاعه.

6. تنبيه إطفاء الإنذار

في حال صدور إنذار قصور الطاقة/ارتفاع درجة الحرارة، فقم بعد التحقق من الطعام الموجود في غرفة المبرد، بالضغط على زر

انطفاء الإنذار (🔕) للتغلب على التحذير.

7. Ecofuzzy

اضغط مع الاستمرار على زر eco fuzzy (🌿) لمدة 3 ثوانٍ لتنشيط وظيفة Eco Fuzzy. سيبدأ تشغيل الفريزر في أقصى وضع اقتصادي بعد مرور 6 ساعات على الأقل وسيتم

تشغيل مؤشر الاستخدام الاقتصادي (🌿). اضغط واستمر بالضغط على زر eco fuzzy (🌿) للاستخدام الاقتصادي لمدة 3 ثوانٍ لتعطيل وظيفة الاستخدام الاقتصادي. يضيء هذا المؤشر بعد 6 عند تفعيل وظيفة eco fuzzy، ما لم تفتح الأبواب.

سيتم تفعيل مؤشر ECO إذا تم ضبط درجة حرارة مقصورة الفريزر عند 18- درجة مئوية.

8. وظيفة الإجازات

لتفعيل وظيفة الإجازات، اضغط على (🌿) لمدة 3

ثوانٍ، سيتم تفعيل مؤشر وضع الإجازات (🌿). عند تنشيط وظيفة الإجازة، تظهر العلامة " - " على مؤشر درجة حرارة مقصورة الثلاجة ولا يتم التبريد داخل مقصورة الثلاجة. في هذه الوظيفة، من غير المناسب الاحتفاظ بالطعام في مقصورة الثلاجة عند تفعيلها. ستستمر المقصورات الأخرى في التبريد وفقاً لدرجات الحرارة الموضوعة لها. لإلغاء هذه الوظيفة، اضغط على زر وظيفة الإجازة مرة أخرى.

نظام التبريد المزدوج

الثلاجة مزودة بنظامي تبريد منفصلين لتبريد صندوق الطعام الطازج وصندوق الفريزر. وبالتالي فإن الهواء في صندوق الطعام الطازج وصندوق الفريزر لا يختلطان. وذلك لأن نظامي التبريد المنفصلين أفضل بكثير من الثلاجات الأخرى. كما أن الرائحة داخل الصندوقين لا تختلط أيضاً. كما أن هناك أيضاً ميزة توفير الطاقة الإضافية، نظراً لأن عمليات إزالة التجميد التلقائية مستقلة.

إزالة الثلج

(A) تجويف الثلاجة

يقوم تجويف الثلاجة بفك التجميد تلقائياً. يتدفق الماء المسال من خلال قنوات التصفية إلى حوض التجميع الموجود بمؤخرة الجهاز. تفحص وضع الأنبوب بشكل دائم مع توجيه طرفه في صينية التجميع على الضاغط لمنع انسكاب المياه على التركيبات الكهربائية أو على الأرضية.

(B) مقصورة الفريزر

في أنواع النور فريزر يكون إذابة الثلج ألياً تماماً. لا يتطلب الأمر الحاجة للتدخل من جهتك تماماً. يتم جمع المياه في صينية الضاغط. بسبب حرارة الضاغط يتم تبخير المياه.

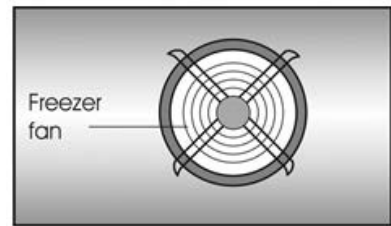
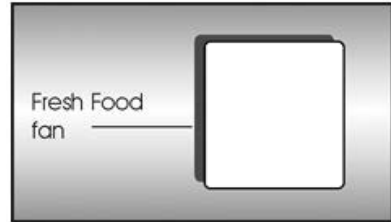
تعمل المراوح الموجودة داخل حجرة الفريزر والأطعمة الطازجة على تدوير الهواء البارد. يرجى التأكد من أن المراوح غير محجوبة (متوقفة) أو متضررة من الطعام أو التعبئة. يمكن أن يؤدي حجب (إيقاف) أو إعاقة المروحة إلى زيادة درجة حرارة الفريزر الداخلية (ذوبان).

سلة فواكه مكافحة للرطوبة

مع خاصية مكافحة للرطوبة، يتم الحفاظ على معدلات الرطوبة للفواكه والخضراوات تحت السيطرة وتضمن نضارة الطعام لفترة أطول.

يوصى بتخزين الخضراوات ذات الأوراق مثل الخس والسبانخ والخضراوات الأخرى المعرضة لفقدان الرطوبة في وضع ليس على جذورها بل في وضع أفقي في سلة الخضراوات قدر الإمكان. عند وضع الخضراوات، ضع الخضراوات الثقيلة والصلبة في الأسفل والخفيفة واللينة في الأعلى، مع الأخذ في الحسبان الأوزان المحددة للخضراوات.

لا تترك الخضراوات في سلة الخضراوات في أكياس بلاستيكية. فتركها في أكياس بلاستيكية يتسبب في تعفن الخضراوات في وقت قصير. في الحالات التي لا يفضل فيها الاتصال مع الخضراوات الأخرى، عليك استخدام مواد التعبئة مثل الورق بمسامية معينة من حيث الصحية. لا تضع الفواكه ذات الإنتاج المرتفع لغاز الإيثيلين مثل الكمثرى، والمشمش، والخوخ، وبخاصة التفاح في نفس سلة الخضراوات مع الخضراوات والفواكه الأخرى. قد يتسبب غاز الإيثيلين الخارج من هذه الفواكه في نضوج الفواكه والخضراوات الأخرى أسرع وتعفنها في فترة زمنية أقل.



⚠ لا تستخدم الجازولين أو البنزين أو أي مواد مشابهة لأغراض التنظيف.

⚠ نوصي بفصل الجهاز عن التيار الكهربائي قبل تنظيفه

⚠ لا تستخدم أبداً أي مواد كاشطة أو صابون أو منظفات منزلية أو منظفات غسيل أو شممع التلميع عند التنظيف.

❗ استخدم المياه الفاترة لتنظيف صندوق الثلجة ثم امسحه ليحف.

❗ استخدم قطعة من القماش الملتوية والرطبة مع ملء ملعقة شاي من بيكربونات الصودا مضافة لجالون من الماء لتنظيف الداخل ثم يجفف.

❗ تأكد من عدم دخول المياه إلى مبيت المصباح وغيره من العناصر الكهربائية.

❗ إذا كانت الثلجة لن تستعمل لفترة زمنية طويلة، فافصل كابل التيار الكهربائي ثم أفرغ جميع الأطعمة ثم نظفها واترك الباب مفتوح جزئياً.

❗ قم بفحص عوازل التسريب في الباب بانتظام للتأكد من سلامتها وخلوها من جزيئات الطعام.

❗ لإزالة أرفف الباب، أخرج جميع المحتويات ثم ادفع رف الباب لأعلى بعيداً عن القاعدة.

❗ لا تستخدم أبداً مواد التنظيف أو المياه التي تحتوي على الكلورين لتنظيف الأسطح الخارجية والأجزاء المطلية بالكروم من المنتج، فالكلورين يتسبب في تآكل هذه الأسطح المعدنية.

حماية الأسطح البلاستيكية

❗ لا تضع زيوتاً سائلة أو وجبات مطبوخة بالزيت في الثلجة في علب غير معزولة، إذ قد تتسبب في تلف الأسطح البلاستيكية للثلجة، في حالة انسكاب زيت أو تسربه على الأسطح البلاستيكية، نظف هذا الجزء واشطفه فوراً بماء دافئ.

يرجى مراجعة هذه القائمة قبل الاتصال بمركز الخدمة. فقد يوفر عليك وقتًا ومالًا. تشمل هذه القائمة الشكاوى التي لم تنتج عن عيوب صناعة أو المواد المستخدمة. قد لا تتوافر بعض الميزات الواردة في هذا الدليل في المنتج الخاص بك .

<p>الثلاجة لا تعمل .</p> <ul style="list-style-type: none"> هل الثلاجة متصلة بالتيار الكهربائي؟ توصيل القابس بمنفذ الكهرباء بالحائط. هل احترق منصهر القابض المتصلة به الثلاجة أو المنصهر الرئيسي؟ افحص المنصهر.
<p>تكثف في جانب صندوق الثلاجة. (المنطقة المتعددة، التحكم في التبريد، والمنطقة المرنة) .</p> <ul style="list-style-type: none"> الظروف المحيطة باردة جدًا، فتح الأبواب وغلغها بشكل متكرر. الظروف المحيطة عالية الرطوبة. تخزين طعام يحتوي على سائل في أوعية مفتوحة. ترك الباب مفتوح جزئيًا. تغيير وضع الترموستات إلى الدرجة أكثر برودة. تقليل الوقت الذي ترك الباب فيه مفتوحًا أو استخدامه بصورة أقل. تغطية الطعام المخزن في حاويات مفتوحة بمادة مناسبة. مسح التكثف بقطعة قماش جافة والتحقق من بقائه.
<p>جهاز ضغط الهواء لا يعمل .</p> <ul style="list-style-type: none"> سينصهر العازل الحراري لجهاز ضغط الهواء أثناء الانقطاع المفاجئ للتيار الكهربائي أو توصيل قابض الثلاجة بالتيار الكهربائي أو فصله. لأن ضغط الثلاجة في نظام تبريد الثلاجة لم يتوازن بعد. ستبدأ الثلاجة في العمل بعد 6 دقائق تقريبًا. يرجى الاتصال بمركز الصيانة إذا لم تبدأ الثلاجة في العمل بعد انتهاء هذه المدة. الثلاجة في دورة إزالة الثلج. هذا أمر عادي لكل الثلاجات الأوتوماتيكية التي تزيل الثلج. تحدث عملية إزالة الثلج دوريًا. الثلاجة غير متصلة بالقابض. تأكد أن القابض موضوع بإحكام في مقبس الحائط. هل تم ضبط درجة الحرارة بشكل صحيح؟ انقطاع التيار الكهربائي. اتصل بشركة الكهرباء.

تعمل الثلاجة بصورة متكررة أو لوقت طويل.

- قد تكون الثلاجة الجديدة أكبر من القديمة. هذا شيء طبيعي تمامًا. الثلاجات الكبيرة تعمل لفترات أطول.
- قد تكون درجة الحرارة المحيطة عالية. وهذا أمر طبيعي جدًا.
- الثلاجة متصلة بالكهرباء منذ قليل أو مليئة بالطعام. قد يستمر تبريد الثلاجة كليا لساعات أطول.
- قد تكون هناك كميات كبيرة من الطعام الساخن تم وضعها في الثلاجة مؤخرًا. يتسبب الطعام الساخن في تشغيل الثلاجة حتى يصل إلى درجة حرارة التخزين الآمنة.
- قد تكون الأبواب مفتوحة بصورة متكررة أو مفتوحة جزئيًا لفترة طويلة. يتسبب الهواء الساخن الذي دخل الثلاجة في تشغيل الثلاجة لفترة أطول. افتح الأبواب عددًا أقل من المرات.
- قد يكون باب صندوق الفريزر أو الثلاجة مفتوح جزئيًا. تأكد أن الأبواب مغلقة تمامًا.
- تم ضبط الثلاجة على درجة باردة جدًا. اضبط درجة حرارة الفريزر على أعلى وانتظر حتى تصل إلى درجة الحرارة المطلوبة.
- قد يكون عازل باب الثلاجة أو الفريزر متسخًا أو باليًا أو مهتكًا أو مثبت بطريقة غير صحيحة. نظف العازل أو استبدله. لأن العازل التالف أو المهتك يتسبب في أن تعمل الثلاجة لفترات أطول للحفاظ على درجة الحرارة الحالية.

درجة حرارة الفريزر منخفضة جدًا بينما درجة حرارة الثلاجة غير كافية.

- تم ضبط الفريزر على درجة باردة جدًا. اضبط درجة حرارة الفريزر على أعلى ثم تأكد ثانية.

درجة حرارة الثلاجة منخفضة جدًا بينما درجة حرارة الفريزر غير كافية.

- تم ضبط الثلاجة على درجة باردة جدًا. اضبط درجة حرارة الثلاجة على أعلى ثم تحقق ثانية.

تجمد الطعام المحفوظ في أدراج صندوق الثلاجة.

- تم ضبط الثلاجة على درجة باردة جدًا. اضبط درجة حرارة الثلاجة على أعلى ثم تحقق ثانية.

درجة حرارة الثلاجة أو الفريزر عالية جدًا.

- تم ضبط الثلاجة على درجة حرارة عالية جدًا. يؤثر ضبط الثلاجة على درجة حرارة الفريزر. غير درجة حرارة الثلاجة أو الفريزر حتى تصل إلى مستوى مناسب.
- قد يكون الباب مفتوح جزئيًا. أغلق الباب تمامًا.
- قد تكون هناك كميات كبيرة من الطعام الساخن تم وضعها في الثلاجة مؤخرًا. انتظر حتى تصل الثلاجة أو الفريزر إلى درجة الحرارة المطلوبة.
- تم توصيل الثلاجة بالكهرباء مؤخرًا. فتبريد الثلاجة تمامًا يستغرق وقتًا بسبب الحجم.

تشبه الضوضاء الناتجة عن النلاجة صوت الثواني الذي تصدره ساعة.
• تصدر هذه الضوضاء من صمام اللولبي للنلاجة. يعمل هذا الصمام بغرض ضمان تبريد المسار عبر الصندوق والذي يمكن ضبطه على درجات حرارة التبريد أو التجميد. كما أنه يقوم بوظائف التبريد. وهذا أمر طبيعي وليس عيباً.
ترتفع ضوضاء التشغيل عند تشغيل النلاجة.
• قد تتغير سمات أداء النلاجة تبعاً للتغيرات في درجة الحرارة المحيطة بالنلاجة، وهذا طبيعي ولا يعد ذلك عيباً.
اهتزازات أو ضوضاء.
• الأرض ليست مستوية أو ليست صلبة. تهتز النلاجة عند تحريكها ببطء. تأكد من أن الأرض مستوية وقوية وتحمل النلاجة.
• قد يصدر صوت من الأشياء الموضوعة على النلاجة يجب إزالة هذه الأشياء من على سطح النلاجة. تصدر ضوضاء مثل صوت انسكاب سائل أو رشه.
• تنساب السوائل والغازات وفقاً لقواعد تشغيل النلاجة، وهذا طبيعي ولا يعد ذلك عيباً.
تحدث ضوضاء شبيهة بصفير الرياح.
• تستخدم منشطات الهواء (المراوح) للسماح للنلاجة بالتبريد بشكل فعال. وهذا طبيعي ولا يعد ذلك عيباً.
تكاثف في الحوائط الداخلية للنلاجة.
• يزيد الطقس الحار والرطب من التليج والتكاثف. وهذا طبيعي ولا يعد ذلك عيباً.
• الأبواب مفتوحة جزئياً. تأكد أن الأبواب مغلقة تماماً.
• قد تكون الأبواب مفتوحة بصورة متكررة جداً أو قد تكون متروكة مفتوحة لفترة طويلة. افتح الأبواب بتكرار أقل.
تحدث الرطوبة في الإطار الخارجي للنلاجة أو بين الأبواب.
• قد يكون الطقس رطباً. هذا شيء طبيعي جداً في الأجواء الرطبة. وعندما تكون الرطوبة أقل: يخفي التكثف.
توجد رائحة كريهة داخل النلاجة.
• يجب تنظيف الجزء الداخلي من النلاجة، نظف داخل النلاجة بقطعة أسفنجية وماء دافئ أو ماء مكرين.
• قد تتسبب بعض الأوعية أو مواد التعبئة في هذه الرائحة. استخدم وعاء مختلف أو مواد تعبئة مختلفة.
الباب (الأبواب) لا يغلق.
• عيوات الطعام قد تمنع إغلاق الباب. غير وضع عيوات الطعام التي تعيق الباب.
• النلاجة ليست عمودياً تماماً على الأرض وقد تهتز عند تحريكها قليلاً اضبط مسامير الارتفاع.
• الأرض ليست مستوية أو قوية، تأكد من أن الأرض مستوية وتحمل النلاجة.
الأدراج عالقة.
• قد يكون الطعام ملامساً لسقف الدرج. أعد ترتيب الطعام في الدرج.

